



## DROŠĪBAS DATU LAPA

### CARPLAN INTERIOR SCREEN WIPES

#### **1. IEDĀĻA: Vielas/maisījuma un uzņēmējsabiedrības/uzņēmuma identificēšana**

##### **1.1. Produkta identifikators**

**Produkta nosaukums** CARPLAN INTERIOR SCREEN WIPES

**Produkta kods** CSW015

##### **1.2. Vielas vai maisījuma attiecīgi apzinātie lietojuma veidi un tādi, ko neiesaka izmantot**

##### **1.3. Informācija par drošības datu lapas piegādātāju**

**Piegādātājs** TETROSYL EUROPE  
 ZAC du Moulin  
 40, avenue Clément Ader  
 59118 WAMBRECHIES  
 TEL: 03 20 28 06 30  
 qualite@tetrosyl-france.com

**Ražotājs** TETROSYL LIMITED  
 Bury  
 Lancashire  
 England  
 BL9 7NY  
 0161 764 5981  
 0161 797 5899  
 info@tetrosyl.com

##### **1.4. Tālruņa numurs, kur zvanīt ārkārtas situācijās**

**Tālruņa numurs, kur zvanīt ārkārtas situācijās** Valsts ugunsdzēsības un glābšanas dienests: (+371) 112  
 Saindēšanas un zaļu informācijas centrs: (+371) 67042473

#### **2. IEDĀĻA: Bīstamības apzināšana**

##### **2.1. Vielas vai maisījuma klasificēšana**

##### **Klasifikācija (EC 1272/2008)**

**Fizikālā bīstamība** Nav Klasificēts

**Bīstamība veselībai** Skin Sens. 1 - H317

**Bīstamība videi** Nav Klasificēts

##### **2.2. Etiķetes elementi**

##### **Bīstamības piktogrammas**



**Signālvārds** Uzmanību

**Brīdinājuma uzraksti** H317 Var izraisīt alerģisku ādas reakciju.

## CARPLAN INTERIOR SCREEN WIPES

**Drošības prasību apzīmējumi** P101 Medicīniska padoma nepieciešamības gadījumā attiecīgā informācija ir norādīta uz iepakojuma vai etiķetes.  
 P102 Sargāt no bērniem.  
 P261 Izvairīties ieelpot puteklus  
 P280 Izmantot aizsargcimdus/ aizsargdrēbes/ acu aizsargas/ sejas aizsargas.  
 P302+P352 SASKARĒ AR ĀDU: nomazgāt ar lielu ūdens daudzumu.  
 P333+P313 Ja rodas ādas kairinājums vai izsитumi: Lūdziet mediķu paīdzību.  
 P362+P364 Novilkt piesārņoto apģērbu un pirms atkārtotas lietošanas izmazgāt.  
 P501 Atbrīvoties no saturā/ tvertnes saskaņā ar nacionālajiem noteikumiem.

**Satur** reaction mass of: 5-chloro-2-methyl-4-isothiazolin-3-one [EC no. 247-500-7] and 2-methyl-4-isothiazolin-3-one [EC no. 220-239-6] (3:1)

**Mazgāžanas līdzekļu markējums** Satur 5-CHLORO-2-METHYL-2H-ISOTHIAZOL-3-ONE / 2-METHYL-2H-ISOTHIAZOL-3-ONE

**Papildus drošības prasību apzīmējumi** P272 Piesārņoto darba apģērbu nevajadzētu iznest ārpus darba telpām.  
 P321 Īpaša medicīniskā paīdzība (skat. medicīniska rakstura norādes uz šīs etiķetes).

### 2.3. Citi apdraudējumi

Viela nav klasificēta kā PBT vai vPvB atbilstoši esošajiem ES kritērijiem.

### **3. IEDĀĻA: Sastāvs/informācija par sastāvdajām**

#### **3.2. Maisījumi**

<b>PROPAN-2-OL</b>	<b>5-&lt;10%</b>
CAS numurs: 67-63-0	EK numurs: 200-661-7
	REACH reģistrācijas numurs: 01-2119457558-25-0000

<b>Klasifikācija</b> Flam. Liq. 2 - H225 Eye Irrit. 2 - H319 STOT SE 3 - H336	
--	--

reaction mass of: 5-chloro-2-methyl-4-isothiazolin-3-one [EC no. 247-500-7] and 2-methyl-4-isothiazolin-3-one [EC no. 220-239-6] (3:1)	0.001 - <0.005%
CAS numurs: 55965-84-9 M faktors (īstermiņa ietekme) = 100	EK numurs: 611-341-5 M faktors (ilgtermiņa ietekme) = 100

<b>Klasifikācija</b> Acute Tox. 3 - H301 Acute Tox. 2 - H310 Acute Tox. 2 - H330 Skin Corr. 1C - H314 Eye Dam. 1 - H318 Skin Sens. 1A - H317 Aquatic Acute 1 - H400 Aquatic Chronic 1 - H410	
--	--

Pilns bīstamības apzīmējuma teksts ir dots 16. iedalā.

### **4. IEDĀĻA: Pirmās paīdzības pasākumi**

#### 4.1. Pirmās paīdzības pasākumu apraksts

## CARPLAN INTERIOR SCREEN WIPES

<b>Vispārīga informācija</b>	Aizvest cietušo no piesārņojuma avota tuvuma. Meklēt medicīnisku paīdzību. Efekti var būt novēloti. Paturēt iedarbībai pakļauto personu novērošanā. Kīmiskie apdegumi jāaprūpē ārstam.
<b>Ieelpošanai</b>	Maz ticams ekspozīcijas veids, jo produkts nesatur gaistošas vielas. Ja kairinājums rīklē vai klepus nepāriet, rīkotis sekojoši. Meklēt medicīnisku paīdzību. Parādīt šo drošības datu lapu medicīnas personālam. Izskalot degunu un muti ar ūdeni.
<b>Norīšanai</b>	Rūpīgi izskalot muti ar ūdeni. Dot dzert daudz ūdens. Meklēt medicīnisku paīdzību. Parādīt šo drošības datu lapu medicīnas personālam.
<b>Saskarei ar ādu</b>	Nekavējoties rūpīgi noskalot nosmērēto apģērbu un ādu ar ūdeni. Turpināt skalot līdz pāriet sāpes. Ja diskomforts nepāriet meklēt medicīnisku paīdzību. Parādīt šo drošības datu lapu medicīnas personālam. Turpināt skalot vismaz 15 minūtes. Ja pēc nomazgāšanās parādās iedarbības simptomi, nekavēties ar medicīniskās paīdzības meklēšanu. Kīmiskie apdegumi jāaprūpē ārstam.
<b>Saskarei ar acīm</b>	Nekavējoties skalot ar lielu daudzumu ūdens. Izņemt kontaktlēcas un plaši atvērt acis. Meklēt medicīnisku paīdzību. Parādīt šo drošības datu lapu medicīnas personālam. Var izraisit paliekošus bojājumus, ja acis netiek izskalotas ar lielu daudzumu ūdens.

### **4.2. Svarīgākie simptomi un ietekme – akūta un aizkavēta**

<b>Vispārīga informācija</b>	Aprakstīto simptomu smaguma pakāpe būs dažāda atkarībā no koencentrācijas un saskares ilguma. Efekti var būt novēloti. Paturēt iedarbībai pakļauto personu novērošanā.
<b>Ieelpojot</b>	Augšējo elpceļu kairinājums.
<b>Norijot</b>	Var izraisīt kīmiskus mutes un rīkles apdegumus.
<b>Saskaroties ar ādu</b>	Var izraisīt nopietnus kīmiskus ādas apdegumus. Dedzinošas sāpes un smagi korozīvi ādas bojājumi.
<b>Saskaroties ar acīm</b>	Nopietns kairinājums, dedzināšana, asarošana. Var izraisīt neskaidru attēlu un nopietnus acu bojājumus.

### **4.3. Norāde par nepieciešamo neatliekamo medicīnisko paīdzību un īpašu aprūpi**

<b>Norādījumi ārstniecības personālam</b>	Specifisku rekomendāciju nav. Ja ir šaubas, nekavēties ar medicīniskās paīdzības meklēšanu.
---	---

### **5. IEDAĻA: Ugunsdzēsības pasākumi**

#### **5.1. Ugunsdzēsības līdzekļi**

<b>Piemēroti ugunsdzēsības līdzekļi</b>	Dzēst ar šādiem līdzekļiem: Putas, oglekļa dioksīds vai sausais pulveris. Ūdens. Lietot ugunsdzēšanas līdzekļus, kas atbilst apkārtējiem apstākļiem.
<b>Nepiemēroti ugunsdzēsības līdzekļi</b>	Dzēšanai nelietot ūdens strūklu, jo tā var izplatīt degšanu.

#### **5.2. Īpaša vielas vai maisījuma izraisīta bīstamība**

<b>Īpaša bīstamība</b>	Neattiecas. Neparasta ugunsgrēka vai sprādziena bīstamība nav atzīmēta.
<b>Bīstami sadegšanas produkti</b>	Nav zināmu bīstamu sadalīšanas produktu.

#### **5.3. Ieteikumi ugunsdzēsējiem**

<b>Ugunsdzēšanas laikā veicamie aizsargpasākumi</b>	Nav zināms par specifiskas piesardzības nepieciešamību ugunsdzēsības pasākumu laikā.
<b>Ugunsdzēsēju aizsardzības līdzekļi</b>	Nopietna kodīguma draudi. Valkāt kīmiskās aizsardzības apģērbu. Valkāt kīmiskās aizsardzības apģērbu.

## CARPLAN INTERIOR SCREEN WIPES

### **6. IEDAĻA: Pasākumi nejaušas noplūdes gadījumos**

#### **6.1. Individuālās drošības pasākumi, aizsardzības līdzekļi un procedūras ārkārtas situācijām**

**Individuālā drošība** Nepieļaut nokļūšanu acīs. Valkāt aizsargapģērbu atbilstoši šīs drošības datu lapas 8.nodaļā aprakstītajam. Izšķakstīšanās gadījumā uzmanīties no slidenām grīdām un virsmām.

#### **6.2. Vides drošības pasākumi**

**Vides drošības pasākumi** Izlījumus savākt un likvidēt kā aprakstīt 13.sadaļā. Neizliet noteikās, ūdenstecēs vai zemē.

#### **6.3. Ierobežošanas un savākšanas paņēmieni un materiāli**

**Savākšanas paņēmieni** Apturēt noplūdi, ja tas iespējams bez riska. NEAIZSKART izšķakstīto materiālu! Nodrošināt pietiekamu ventilāciju. Ierobežot izlījumu ar smiltīm, zemi vai citu nedegspējīgu materiālu. Izvairīties no izplūdušā vai skalošanai izmantotā materiāla nokļūšanas kanalizācijā, noteikūdeņos vai ūdenstecēs. Absorbēt izlījumu ar nedegspējīgu absorbantu. Savākt un ievietot piemērotos atkritumu konteimeros un droši aizvākat. Savākt izlījumu atgūšanai vai likvidēšanai slēgtās tvartnēs ar licencētās atkritumu apsaimniekošanas organizācijas pašidzību.

#### **6.4. Atsauce uz citām iedajām**

**Atsauce uz citām sadaļām** Valkāt aizsargapģērbu atbilstoši šīs drošības datu lapas 8.nodaļā aprakstītajam. Izlījumus savākt un likvidēt kā aprakstīt 13.sadaļā.

### **7. IEDAĻA: Lietošana un glabāšana**

#### **7.1. Piesardzība drošai lietošanai**

**Piesardzība drošai lietošanai** Izlasīt un ievērot ražotāja rekomendācijas. Jāievieš labas personīgās higiēnas procedūras. Pirms darba vietas atstāšanas ar ziepēm un ūdeni nomazgāt rokas un citas nosmērētās ķermeņa vietas. Lietojot šo produktu, neēst, nedzert un nesmēkēt. Neveikt darbības ar bojātiem iepakojumiem bez aizsardzības līdzekļiem. Izvairīties no izliešanas. Nepieļaut nokļūšanu uz ādas un acīs. Izvairīties no miglas veidošanās.

#### **7.2. Drošas glabāšanas apstākļi, tostarp visu veidu nesaderība**

**Piesardzība glabāšanā** Turēt tvertnes stāvus. Glabāt cieši noslēgtā, oriģinālajā tarā. Glabāt temperatūrā, kas lielāka par ķīmiskās vielas sasalšanas temperatūru, lai novērstu konteinera pārpīšanu. Glabāt šķirti no sekojošiem materiāliem: Skābes.

#### **7.3. Konkrēts(-i) galalietošanas veids(-i)**

**Konkrēts(-i) galalietošanas veids(-i)** Identificētie šī produkta pielietojumi ir izvērsti doti sadaļā 1.2.

### **8. IEDAĻA: Iedarbības pārvaldība/individuālā aizsardzība**

#### **8.1. Pārvaldības parametri**

#### **8.2. Iedarbības pārvaldība**

##### **Aizsargaprīkojums**



**Atbilstoša tehniskā pārvaldība** Nodrošināt pietiekamu ventilāciju. Izvairīties no tvaiku ieelpošanas. Ievērot arodekspozīcijas robežvērtības produktam vai tā sastāvdalām.

**Acu/sejas aizsardzība** Ja riska novērtājums rāda, ka iespējama saskare ar acīm, jāvalkā apstiprinātiem standartiem atbilstoši acu aizsardzības līdzekļi. Valkāt šādus aizsardzības līdzekļus: No šķakatām pasargājošas aizsargbrilles un sejas aizsargu.

## CARPLAN INTERIOR SCREEN WIPES

<b>Roku aizsardzība</b>	Ja riska novērtējums norāda, ka iespējama saskare ar ādu, jāvalkā pret ķimikāliju iedarbību noturīgi, necaurlaidīgi cimdi, kas atbilst apstiprinātajam standartam. Piemērotākie cimdi jāizvēlas sadarbībā ar cimdu piegādātāju/ražotāju, kas var sniegt informāciju par cimdu materiāla izturības laiku. Jāņem vērā, ka šķidrums var izklūt cauri cimdiem. Ieteicams biež imainīt. Ieteicams valkāt cimdus, kas izgatavoti no šāda materiāla: Neoprēns.
<b>Cita ādas un ķermēna aizsardzība</b>	Valkāt piemērotu aizsargapģērbu, kas pasargā no šlakatām un nosmērēšanās.
<b>Higiēnas pasākumi</b>	Nodrošināt acu mazgāšanas strūklakas un ārkārtas dušu. Pirms atkārtotas lietošanas izmazgāt piesārņoto apģērbu. Nomazgāt pēc katras darba maiņas beigām un pirms ēšanas, smēķēšanas un tualetes lietošanas. Nekavējoties novilk jebkuru apģērbu, kas kļuvis mitrs vai nosmērēts. Sasmērētais apģērbs jāievieto slēgtās tvertnēs likvidēšanai vai attīrišanai. Brīdināt apkopes personālu par jebkurām produkta bīstamajām īpašībām. Nedzert, neēst un nesmēkēt, darbojoties ar vielu.
<b>Eipošanas aizsardzība</b>	Ja ventilācija nav pietiekama, izmantot piemērotus elpceļu aizsardzības līdzekļus.

### **9. IEDĀĻA: Fizikālās un ķimiskās īpašības**

#### **9.1. Informācija par fizikālajām un ķimiskajām pamātipašībām**

<b>Izskats</b>	Ar šķidrumu piesūcinātas salvetes.
<b>Krāsa</b>	Bezkrāsas.
<b>Smaržas slieksnis</b>	Zinātniski nepamatots.
<b>pH</b>	pH (koncentrētam šķīdumam): ~7
<b>Kušanas temperatūra</b>	Zinātniski nepamatots.
<b>Viršanas punkts un viršanas temperatūras diapazons</b>	>35°C @ 1013 hPa
<b>Uzliesmošanas temperatūra</b>	>93°C
<b>Iztvaikošanas ātrums</b>	Zinātniski nepamatots.
<b>Augstākā/zemākā uzliesmojamības vai sprādzienraobežas</b>	Zinātniski nepamatots.
<b>Tvaika spiediens</b>	Zinātniski nepamatots.
<b>Tvaika blīvums</b>	Zinātniski nepamatots.
<b>Sadalīšanās koeficients</b>	Zinātniski nepamatots.
<b>Pašaizdegšanās temperatūra</b>	Zinātniski nepamatots.
<b>Sadalīšanās temperatūra</b>	Zinātniski nepamatots.
<b>Oksidēšanas īpašības</b>	Nav pieejams.

#### **9.2. Cita informācija**

<b>Cita informācija</b>	Nav.
-------------------------	------

### **10. IEDĀĻA: Stabilitāte un reaģētspēja**

#### **10.1. Reaģētspēja**

<b>Reaģētspēja</b>	Nav zināmas tādas bīstamības, kas saistītas ar šī produkta reaģētspēju.
--------------------	---

#### **10.2. Ķimiskā stabilitāte**

## CARPLAN INTERIOR SCREEN WIPES

**Kīmiskā stabilitāte** Nav īpašu bažu par stabilitāti.

### **10.3. Bīstamu reakciju iespējamība**

**Bīstamu reakciju iespējamība** Nav piemērojams.

### **10.4. Apstākļi, no kuriem jāvairās**

**Apstākļi, no kuriem jāvairās** Nav tādu zināmu apstākļu, kas var novest pie bīstamām situācijām.

### **10.5. Nesaderīgi materiāli**

**Nesaderīgi materiāli** Stipras skābes Metāls pulvera veidā.

### **10.6. Bīstami noārdīšanās produkti**

**Bīstami noārdīšanās produkti** Nesadalās, ja lietots vai glabāts atbilstoši ieteikumiem.

## **11. IEDAĻA: Toksikoloģiskā informācija**

### **11.1. Informācija par toksikoloģisko ietekmi**

**Toksikoloģiskā iedarbība** Informācija nav pieejama.

### **Nopietns acu bojājums/kairinājums**

**Nopietns acu bojājums/kairinājums** Kodīgs ādai. Uzskatāms, ka ir kodīgs acīm. Testēšana nav nepieciešama.

**Ieelpošanai** Specifiska bīstamība nav zināma.

**Norīšanai** Norīdot var izraisīt diskomfortu.

**Saskare ar ādu** Ilgstoša nu bieža saskare var izraisīt apsārtumu un kairinājumu. Var izraisīt alerģisku ādas reakciju.

**Saskare ar acīm** Var izraisīt pārejošu acu kairinājumu.

**Bīstamība veselībai īstermiņā un ilgtermiņā** Rada smagus apdegumus. Var izraisīt nopietnu iekšēju ievainojumu.

**Ekspozīcijas ceļš** Norīšana. Saskare ar ādu un/vai acīm.

## **12. IEDAĻA: Ekoloģiskā informācija**

**Ekotoksicitāte** Šī produkta sastāvdaļas nav klasificētas kā videi bīstamas. Lielas vai biežas noplūdes var tomēr izraisīt bīstamu ietekmi uz vidi. Produkts var ietekmēt ūdens skābumu (pH), kas var izraisīt bīstamu ietekmi uz ūdens organizmiem.

### **12.1. Toksicitāte**

#### **Akūtā toksicitāte ūdens vidē**

**Akūtā tiksicitāte - zivis** Nav pieejams.

**Akūtā tiksicitāte - ūdens bezmugurkaulnieki** Nav pieejams.

### **12.2. Noturība un spēja noārdīties**

**Noturība un spēja noārdīties** Nav ziņu par šī produkta spēju noārdīties.

### **12.3. Bioakumulācijas potenciāls**

**Bioakumulācijas potenciāls** Attiecībā uz bioakumulāciju dati nav pieejami.

**Sadalīšanās koeficients** Zinātniski nepamatots.

## CARPLAN INTERIOR SCREEN WIPES

### 12.4. Mobilitāte augsnē

**Adsorbcijas/desorbcijas koeficients** Nav pieejams.

### 12.5. PBT un vPvB eksperīžes rezultāti

**PBT un vPvB eksperīžes rezultāti** Produkts nesatur vielas, kas klasificētas kā PBT vai vPvB.

### 12.6. Citas nelabvēlīgas ietekmes

**Citas nelabvēlīgas ietekmes** Nav piemērojams.

## **13. IEDAĻA: Apsvērumi saistībā ar apsaimniekošanu**

### 13.1. Atkritumu apstrādes metodes

**Vispārīga informācija** Atkritumi ir klasificēti kā bīstamie atkritumi. Nodot atkritumus apstiprinātā atkritumu poligonā atbilstoši vietējās apsaimniekošanas organizācijas noteiktajai kārtībai.

**Atkritumu apstrādes metodes** Saskaņot izvietošanas procedūras ar vides inženieri un spēkā esošajiem vietējiem noteikumiem.

## **14. IEDAĻA: Informācija par transportēšanu**

**Vispārīgi** Produkts nav ietverts starptautiskajos noteikumos par bīstamo kravu pārvadājumiem (IMDG, IATA, ADR/RID).

### 14.1. ANO numurs

Nav piemērojams.

### 14.2. ANO sūtīšanas nosaukums

Nav piemērojams.

### 14.3. Transportēšanas bīstamības klase(-es)

Brīdinājuma zīme transportam nav nepieciešama.

### 14.4. Iepakojuma grupa

Nav piemērojams.

### 14.5. Vides apdraudējumi

Videi bīstama viela/jūru piesārņojoša krava

Nē.

### 14.6. Īpaši piesardzības pasākumi lietotājiem

Nav piemērojams.

## **14.7. Transportēšana bez taras atbilstoši MARPOL II pielikumam un IBC kodeksam**

**Beramkrava atbilstoši** Nav piemērojams.  
**MARPOL 73/78 II pielikumam**  
**un IBC kodeksam**

## **15. IEDAĻA: Informācija par regulējumu**

### 15.1. Drošības, veselības jomas un vides noteikumi/normatīvie akti, kas īpaši attiecas uz vielām un maisījumiem

**ES normatīvie akti** Eiropas Parlamenta un Padomes regula (EK) Nr. 1907/2006 (2006. gada 18. decembris), kas attiecas uz ķīmikāliju reģistrēšanu, vērtēšanu, licencēšanu un ierobežošanu (REACH) (ar grozījumiem).

## CARPLAN INTERIOR SCREEN WIPES

### 15.2. Kīmiskās drošības novērtējums

Kīmiskās drošības novērtējums nav veikts.

### **16. IEDĀLA: Cita informācija**

<b>Komentāri pie labojumiem</b>	PIEZĪME: Līnijas malās apzīmē nozīmīgas izmaiņas saīdzinājumā ar iepriekšējo versiju.
<b>Izdota</b>	Health & Safety Department
<b>Datums, kad veikti labojumi</b>	2021.05.25.
<b>Ldbojums</b>	13
<b>Aizstāj versiju, kas datēta ar</b>	2021.05.21.
<b>DDL numurs</b>	32999
<b>DDL statuss</b>	Apstiprināts.
<b>Brīdinājuma uzrakstu pilns teksts</b>	H225 Viegli uzliesmojošs šķidrums un tvaiki. H301 Tokisks, ja norij. H310 Nonākot saskarē ar ādu, iestājas nāve. H314 Izraisa smagus ādas apdegumus un acu bojājumus. H317 Var izraisīt alerģisku ādas reakciju. H318 Izraisa nopietrus acu bojājumus. H319 Izraisa nopietnu acu kairinājumu. H330 Ielelpojot, iestājas nāve. H336 Var izraisīt miegainību vai reiboņus. H400 Ľoti toksisks ūdens organismiem. H410 Ľoti toksisks ūdens organismiem ar ilgstošām sekām.